

ТОРА

ЖИВАЯ

УЧЕБНАЯ ПРОГРАММА

ВЕЧНЫЙ КАЛЕНДАРЬ

Чем знаменит месяц *тишрей*, в котором Йосеф разгадал сон паро? О чем рассказывают названия месяцев? Ответы — в этом кратком иллюстрированном календаре.

>>> с. 4

СПРОСИТЕ У РАШИ

На каком языке общались герои Торы? Приоткрыть завесу тайны помогают комментарии к главе «Микец» (книга «Бреши»).

>>> с. 18

В ДОРОГУ С ЗОЛОТЫМ ФУТЛЯРОМ

Золотой контейнер с сапфировыми плитами внутри — ценнейший элемент мишкана. Как решалась задача транспортировки столь драгоценного предмета?

>>> с. 25



ПЛЮС

ЛЕВАНОН: ЗЕМЛЯ ГОР,
ИСТОЧНИКОВ, АРОМАТОВ
И ЛЕСОВ

>>> с. 32

КОЛЛЕКЦИЯ ГЛАВНОГО КОЗНА: ЗА ЧТО МЫ ЛЮБИМ ДРАГОЦЕННЫЕ КАМНИ?

>>> с. 24



В ЭТОМ ВЫПУСКЕ:

ЧТО СВЯЗЫВАЕТ
ИСТОРИЮ ИОСЕФА
С САМЫМ СВЕТЛЫМ
ПРАЗДНИКОМ ГОДА?

ОТВЕТЫ –
НАЧИНАЯ СО СТР. 13

из эпизодов №9-10

1

До кризиса остается семь лет. Череда попыток растолковать сон фараона оказывается провальной. По всей стране объявлен розыск человека, способного внятно прокомментировать полученную во сне информацию.

Хронология событий - на стр. 2.

2

«Хозяином снов» — «бааль ха-халомот» — Йосефа начинают называть еще в возрасте семнадцати лет. Тогда он сны еще не разгадывает — он смотрит их сам. В первом из них Йосеф видит себя и свою семью в необычном для них амплу земледельцев. Во втором Йосефу поклоняются солнце, луна и одиннадцать звезд.

3

... Этот предмет встречается в самых разных вариациях, но на этот раз черном ящике находится самая распространенная из них. А одна из деталей ее дизайна, безусловно, понравилась бы герою нашей сегодняшней встречи.

4

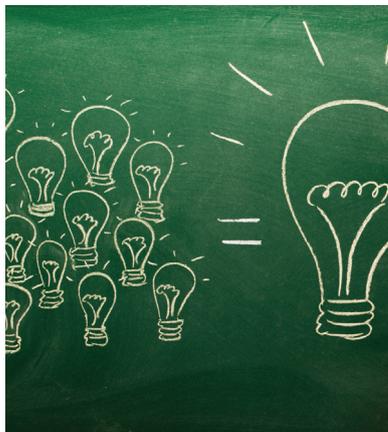
«Халом» на иврите — это и сон, и мечта. Поэтому прозвище «бааль ха-халомот», которое дают Йосефу его братья, можно истолковать двояко. С одной стороны, это «сновидец». Такой вариант можно часто встретить в переводах Торы. С другой стороны, это «хозяин снов» — иначе говоря, «человек мечты».

Другие новые слова из этого выпуска – на стр. 11.

5

В 2316 году в районе Шхема происходит невероятное. В результате рокового стечения обстоятельств представитель самой знатной семьи региона оказывается в рабстве у ишмаилитского торговца...

Реконструкция событий – на стр. 8.



6

К моменту встречи с Фараоном Йосеф в совершенстве владеет семьюдесятью одним языком.

Подробнее - на стр. 8.

7

Пересказывая содержание своих снов, *паро* не полностью откровенен: одни детали он скрывает, другие — меняет.

**Какие именно?
Ответ – на стр. 9.**



8

81-ю главу Книги Теһилим открывает торжественное описание атмосферы Рош-ха-Шана. Знаковая встреча Паро и Йосефа приходится как раз на этот день.

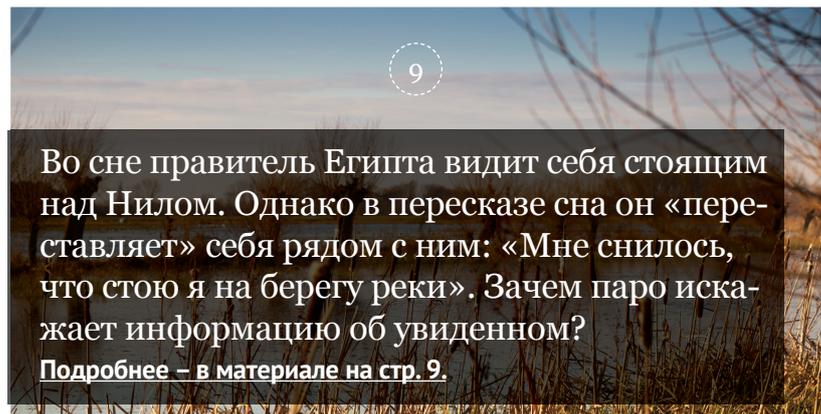
6



9

Во сне правитель Египта видит себя стоящим над Нилом. Однако в пересказе сна он «переставляет» себя рядом с ним: «Мне снилось, что стою я на берегу реки». Зачем паро искажает информацию об увиденном?

Подробнее – в материале на стр. 9.



Египетский кризис:

КАК ЭТО БЫЛО

Как известно, громкие события не всегда излагаются в Торе хронологически. Выявление внутренней логики явлений гораздо интереснее, чем сухое перечисление цифр и фактов, и на этом фоне задача составления точной исторической картины отходит на второй план. Однако глубоко анализируя текст первоисточника, комментаторы и исследователи Торы умеют восстанавливать цепочку событий «между строк». В качестве одного из примеров – история самого знаменитого экономического кризиса и его главных действующих лиц.

| Годы | МЕСЯЦ | СОБЫТИЕ | ЧТО СООБЩАЕТ ТОРА? |
|------|-------|--|--|
| 2199 | | Рождение Йосефа | «И она нарекла ему имя Йосеф, говоря: «Да прибавит ha-Шем мне (еще и) другого сына». ГЛАВА «ВАЕЦЭ» (30:24) |
| 2216 | | В возрасте 17 лет Йосеф попадает в Египет | «И когда проходили люди Мидьяна, купцы, они вытащили, и подняли Йосефа из ямы, и продали Йосефа за двадцать сребреников ишмаэльтянам, которые отвели Йосефа в Мицраим». ГЛАВА «ВАЙЕШЕВ» (37:28) |
| 2216 | | Йосеф начинает работать в доме Потифара | «И был haШем с Йосефом, и стал он человеком преуспевающим, и оставался он в доме господина своего, египтянина». ГЛАВА «ВАЙЕШЕВ» (39:2) |
| 2226 | | Йосеф попадает в заключение | «И взял его господин Йосефа, и отдал его в темницу – место, где заключены узники царские. И был он там в темнице». ГЛАВА «ВАЙЕШЕВ» (39:20) |
| 2226 | | Виночерпий и пекарь паро попадают в заключение | «И было, после этих происшествий провинились виночерпий царя египетского и пекарь против своего государя, царя египетского. И рассердился паро на двух своих царедворцев: на начальника виночерпиев и на начальника пекарей». ГЛАВА «ВАЙЕШЕВ» (40:1-2) |

из эпизодов №11-12



4

Неслыханное новшество в развитии международных отношений. На пике кризиса Египетская империя активно зарабатывает на экспортных сделках.

О других экономических мерах, принятых по инициативе Йосефа, - на стр. 15.

1

Экономические и финансовые катаклизмы иногда кажутся результатом случайного стечения обстоятельств. Но герой этого выпуска знает, что за рыночными событиями стоят не только конкретные люди, но и целые исторические процессы. Кто ими управляет?

2

Когда время «потребительского бума» подходит к концу, Йосеф начинает новую экономическую политику. Теперь на первый план выходят другие задачи — социальная защита всех слоев населения и предотвращение спекуляции продуктами питания. А кроме того, еще несколько секретных целей, о которых не догадывается почти никто.

О них - на стр. 15.

3

Один из составителей Талмуда, раби Ицхак, предлагает планировать инвестиции исходя из правила одной трети. Треть свободных денег рекомендуется вложить в объекты недвижимости — квартиру, дом, земельные участки. Треть — в ходовой товар и развитие бизнеса. Еще треть — зарезервировать в качестве сбережений. Владение недвижимостью — первый пункт в перечне рекомендаций Талмуда, — до сих пор является одной из популярных моделей размещения средств.

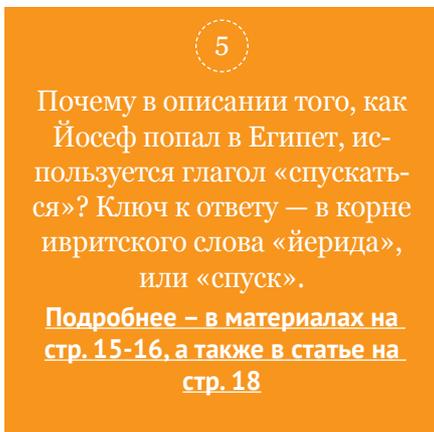
6

Вся история Йосефа сжато излагается Торой в одном слове «хурад». Йосеф испытывает целую череду падений, чтобы стать фактическим правителем египетской империи.

Подробное приложение к уроку «Иврит за 5 минут» - на стр. 12-13.

8

Предмет, находящийся в черном ящике этого выпуска, успешно функционирует уже более трех тысяч лет, пользуясь особой популярностью в мужской аудитории. Он помогает яснее мыслить и правильнее понимать происходящее.



5

Почему в описании того, как Йосеф попал в Египет, используется глагол «спускаться»? Ключ к ответу — в корне ивритского слова «йерида», или «спуск».

Подробнее - в материалах на стр. 15-16, а также в статье на стр. 18

7

Чтобы узнать, через сколько лет закончится миссия еврейского народа в Египте, достаточно посчитать гиматрию слова «рду» — «спуститесь».

Информация для расчетов - на стр. 15.



9

И ручной тфилин, который закрепляется на руке прямо напротив сердца, и головной тфилин, указывают на связь между человеком и ha-Шемом.



4

12 «Экономический план Йосефа»

БИРКОТ הА-ШАХАР

«ШМА»

ТФИЛА

МИНХА

МААРИВ

Спросите у Раши



Говоря о выезде за границы Эрец Исраэль, Тора использует глагол **לרדת** (ларедет) – «спускаться». А как говорят ее герои – Йосеф и его отец, Яков-авину? Ответ на этот вопрос можно найти в комментариях Раши на недельную главу «Микец».

И сказал он [Яков-авину]: Вот я слышал, что в Мицраиме есть [зерно] на продажу. Спуститесь туда...
«Брейшит», 42:2



ПОДСКАЗКА:
Сравним с комментарием Раши на «Брейшит», 45:9

Комментируя эту фразу из Торы, раби Шломо бен Ицхаки (РАШИ) обращает внимание на любопытную деталь: «Он сказал не «пойдите», а «спуститесь». Это намек на 210 лет, которые они (дети Якова и их потомки) проведут в Египте, так как гиматрия слова «спуститесь» (**רדו**) составляет 210». На первый взгляд, из этого комментария можно понять, что глагол «рду» в этом тексте явно не на месте. Как сегодня, так и во времена Якова-авину простой призыв «пойдите» в разговорной речи смотрелся бы куда естественнее.

ВОПРОС. Так ли это на самом деле? Значит ли это, что в других случаях, говоря о выходе за границы Земли Израила, Яков не стал бы использовать слово «спускаться», а говоря о возвращении – «подниматься»?

ВОПРОС
На иврите слова «Идите туда» намекают на то, что выход из Египта по прошествии 210 лет возглавит Моше-рабейну. Можете ли Вы найти этот намек во втором слове фразы?
(Ответ – на стр. 19)

«Экономический план Йосефа» 12

БИРКОТ הַשַּׁחַר

«ШМА»

ТФИЛА

МИНХА

МААРИВ

Поторопитесь и поднимитесь к моему отцу; и скажите ему: «Так сказал твой сын Йосеф: **наШем** поставил меня господином над всем Мицраимом. Спустись ко мне, не задержишься».

«Брейшит», 45:9

В этом месте РАШИ пишет: «“И поднимитесь к моему отцу” [сказано потому, что] Земля Израиля выше всех (соседних) стран». Из этого комментария может показаться, что слова «спуститесь в Мицраим» при описании обратного процесса были бы вполне уместны.

ВОПРОС. Тогда почему выше Раши считает нужным обратить особое внимание на первое появление глагола «рду» — «спуститесь»?

ОТВЕТ

רדו שמה

Поменяв порядок букв в слове «шама» («туда»), можно получить имя Моше –

משה



И сказал Израэль: «Довольно! Еще Йосеф, сын мой, жив! Пойду и увижу его...»

«Брейшит», 45:28

Здесь мы можем убедиться, что использование слова «спускаться» в значении «уезжать» действительно было не совсем обычным. Когда Яков говорит о своей собственной поездке в Египет, он использует самый обычный глагол – «идти». Это и объясняет то особое внимание, с которым Раши отмечает появление слова «рду» в предыдущей части текста. Яков использовал его только потому, что в нем был выражен прогноз на будущее.



ПОДСКАЗКА:
Читайте
продолжение
истории.

12 «Экономический план Йосефа»

БИРКОТ הА-ШАХАР

«ШМА»

ТФИЛА

МИНХА

МААРИВ



Найдите четыре комбинации

которые можно составить из букв «савивона»

На ханукальном дрейdle – «савивоне» – написаны четыре буквы ивритского алфавита – «нун», «гимель», «шин» и «пей». Обычно их расшифровывают как аббревиатуру фразы «Нес гадоль хайа шам» – «Большое чудо было там». Мы нашли еще несколько возможных сочетаний, которые, как оказалось, имеют непосредственное отношение к истории Йосефа.

ה-נ-ש-נ

ГИМЕЛЬ-ШИН-НУН-НЭЙ

Четыре буквы «савивона», расставленные в другом порядке, дают слово «Гошна», то есть «по направлению в землю Гошен».

Это слово встречается в Торе при описании встречи Яакова и Йосефа: «А Йеһуду послал он пред собой к Йосефу, чтоб указывать путь пред ним в Гошен (в оригинале – «Гошна»)» («Брейшит», 46:28).

После переезда в Египет и торжественного приема у Паро семья Йосефа поселяется в земле Гошен, в восточной части дельты Нила. Йеһуда, сын Яакова, строит здесь школы для изучения Торы.

ה-נ-פ-נ

ГИМЕЛЬ-ПЭЙ-НУН-НЭЙ

На савивонах, которыми пользуются в Эрец Исраэль, вместо буквы «шин» иногда встречается «пей», что дает фразу: «Нес гадоль хайа по» – то есть, «Большое чудо было **здесь**» (а не «там» – «шам»).

Теперь, вместо слова «Гошна» из этих букв можно получить слово «гофна» – «виноградная лоза».

Интересно, что это слово тоже связано с Йеһудой. Оставляя своим детям наставления и пожелания в последней главе Торы, Яаков-авину дает Йеуде браху, связанную с вином («Брейшит», 49:11).

из эпизодов №13-14



1

Сапфир — один из четырех самых дорогих драгоценных камней мира. Однако не только красивые оттенки делают сапфир особенным камнем. За ним стоит целая история. О ней — в этом выпуске.

2

Две половины полуметрового сапфирового куба, которые приносит Моше Рабейну, — это не просто удивительно красивый предмет. Это документ, в котором записано важнейшее послание в истории человечества.

Восстановить текст сообщения можно на стр. 23.

3

Как всегда, этот выпуск сопровождается традиционным атрибутом программы — черным ящик. В нем находится предмет, который ассоциируется с цветом моря, неба и сапфира. Впрочем, на данный момент в этом предмете нет даже следа от голубой краски.

4

На следующий день после возвращения Моше-рабейну в Синайской пустыне начинается самый важный проект года — строительство мишкана. «Сердце» постройки — искусно сделанный золотой контейнер, в котором и будут храниться драгоценные сапфировые плиты.

О том, что еще хранится в мишкане, можно также узнать на обложке выпуска.

5

Текст на каждой сапфировой плите разделен на 5 частей. Надписи на одной говорят о связи между человеком и ha-Шемом. На другой — о взаимоотношениях между людьми.

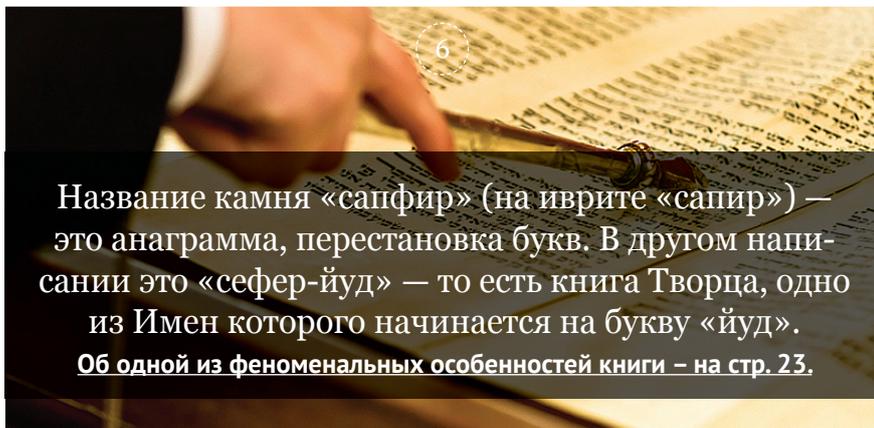
На стр. 23 можно найти внутреннюю связь между параллельными фрагментами текста, попавшими на разные плиты.

7

Интересно, что текст не написан на драгоценном камне, и даже не выгравирован на нем. Он прорезан насквозь. При этом сердцевинки некоторых букв феноменальным образом держатся в центре буквы без точки опоры.

Что это за буквы? Ответ — в разделе «Проекция в камне» на стр. 21.

4



6

Название камня «сапфир» (на иврите «сапир») — это анаграмма, перестановка букв. В другом написании это «сефер-йуд» — то есть книга Творца, одно из Имен которого начинается на букву «йуд».

Об одной из феноменальных особенностей книги — на стр. 23.

8

Поверх всех облачений главный коэн надевает своеобразный жилет-нагрудник. Его основная часть называется «хошен» и украшена редкими драгоценными камнями.

Подробнее — на стр. 22.

ФОТО ИЗ ИНСТИТУТА
БЕЙТ НА-МИКДАШ,
ИЕРУСАЛИМ



9

Тания рассказывает, что все творения мира можно разделить на четыре группы — «домем», «цомеах», «хай», «медабер».

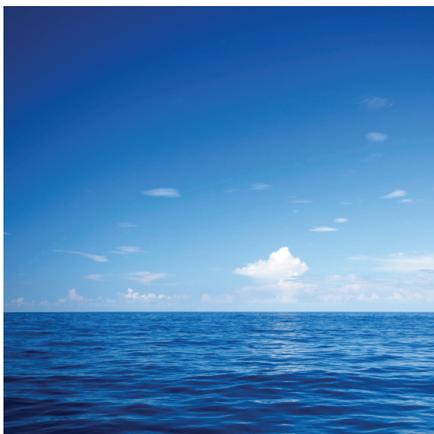


Слова из этого выпуска*

* по мере их упоминания в уроке

| | ВЫ СЛЫШАЛИ В ЭТОМ ВЫПУСКЕ | ЧТО ЭТО ЗНАЧИТ? | ЕД. Ч | ТРАНСЛИТ | МН. Ч. | ТРАНСЛИТ | ПЕРЕВОД |
|----|--|--|-----------|----------|--------------|-----------|---|
| 1 | ТХЕЛЕТ | ЦВЕТ МОРЯ, ПОХОЖИЙ НА ЦВЕТ НЕБА | תְּחֵלֶת | ТХЕЛЕТ | | | ЦВЕТ МОРЯ, ПОХОЖИЙ НА ЦВЕТ НЕБА |
| 2 | КИСЭ | ЗД.: ТРОН | כִּסֵּא | КИСЭ | כִּסְאוֹת | КИСОТ | СТУЛ |
| 3 | hА-КАВОД | ЗД.: СЛАВА | כְּבוֹד | КАВОД | | | УВАЖЕНИЕ, ПОЧЕТ, СЛАВА |
| 4 | ТАХЛИТ | | תְּחֵלֶת | ТАХЛИТ | | | ЦЕЛЬ |
| 5 | АДОМ | | אָדָם | АДОМ | אָדוּמִים | АДУМИМ | КРАСНЫЙ |
| 6 | АДАМА | | אֲדָמָה | АДАМА | אֲדָמוֹת | АДАМОТ | ЗЕМЛЯ |
| 7 | ХИЛАЗОН | | חִלְזוֹן | ХИЛАЗОН | חִלְזוֹנוֹת | ХИЛАЗОНОТ | МОРСКОЙ МОЛЛЮСК |
| 8 | ТАЛИТ | ЧЕТЫРЕХУГОЛЬНАЯ ОДЕЖДА | טָלִית | ТАЛИТ | טָלִיתוֹת | ТАЛИТОТ | ТАЛИТ |
| 9 | ЯМ СУФ יָם סוּף | МОРЕ, КОТОРОЕ РАССТУПИЛОСЬ ПЕРЕД БНЕЙ ИСРАЭЛЬ ПОСЛЕ ВЫХОДА ИЗ ЕГИПТА | יָם | ЯМ | יָמִים | ЯМИМ | МОРЕ |
| | | | סוּף | СУФ | | | ТРОСТНИК |
| 10 | МИЦРАИМ | ЗД.: БЫВШАЯ СУПЕРДЕРЖАВА – ЕГИПЕТСКАЯ ИМПЕРИЯ | מִצְרַיִם | МИЦРАИМ | | | ЕГИПЕТ |
| 11 | МИШКАН | ЗД.: ПЕРЕНОСНОЙ МИШКАН, ПОСТРОЕННЫЙ В ПУСТЫНЕ | מִשְׁכָּן | МИШКАН | מִשְׁכָּנוֹת | МИШКЕНОТ | РЕЗИДЕНЦИЯ |
| 12 | ШАХЕН | | שָׁכֵן | ШАХЕН | שָׁכְנִים | ШХЕНИМ | СОСЕД |
| 13 | ШХУНА | | שְׁכֻנָּה | ШХУНА | שְׁכֻנוֹת | ШХУНОТ | РАЙОН ПРОЖИВАНИЯ |
| 14 | ШИКУН | | שִׁכּוּן | ШИКУН | שִׁכּוּנִים | ШИКУНИМ | ЖИЛИЩНЫЙ ФОНД |
| 15 | ШХИНА | | שְׁכִינָה | ШХИНА | | | РАСКРЫТИЕ ha-ШЕМА В КАКОМ-ЛИБО МЕСТЕ |
| 16 | КЕСЕФ | | כֶּסֶף | КЕСЕФ | כֶּסֶפִים | КСАФИМ | СЕРЕБРО, ДЕНЬГИ |
| 17 | ШЕКЕЛЬ | | שֶׁקֶל | ШЕКЕЛЬ | שֶׁקָלִים | ШКАЛИМ | МЕРА ВЕСА ЗОЛОТА И СЕРЕБРА, ШЕКЕЛЬ СЕРЕБРА – СТАНДАРТНАЯ ДЕНЕЖНАЯ ЕДИНИЦА |
| 18 | ЭРЕЗ | КЕДР | אֲרֶז | ЭРЕЗ | אֲרָזִים | АРАЗИМ | КЕДР |
| 19 | ЭЦ ШИТИМ עֵץ שִׁטִּים | ДЕРЕВО ШИТИМ | עֵץ | ЭЦ | עֲצֵעַ | ЭЦИМ | ДЕРЕВО |
| | | | שִׁטָּה | ШИТА | שִׁטִּים | ШИТИМ | ДЕРЕВО ШИТИМ, АКАЦИЯ |
| 20 | МИДБАР СИНАЙ מִדְבַר סִינַי | СИНАЙСКАЯ ПУСТЫНЯ | מִדְבָּר | МИДБАР | מִדְבָּרוֹת | МИДБАРОТ | ПУСТЫНЯ |
| 21 | БАМИДБАР בְּמִדְבָּר | ДОСЛОВНО: В ПУСТЫНЕ, А ТАКЖЕ НАЗВАНИЕ ЧЕТВЕРТОЙ ИЗ 5-И КНИГ ТОРЫ | בְּ | Б(Э/И) | | | В |
| 22 | АСЕРЕТ ha-ДИБРОТ עֶשְׂרֵת הַדְּבָרוֹת | ДЕСЯТЬ ИЗРЕЧЕНИЙ | עֶשְׂרֵה | АСАРА | | | ДЕСЯТЬ |
| | | | דְּבָרָה | ДИБРА | דְּבָרוֹת | ДИБРОТ | ИЗРЕЧЕНИЕ |
| | | | | | | | СЛОВО, ДЕЛО |
| 23 | МИ | | מְ | М(Э/И) | | | ПРИСТАВКА «ИЗ» |

из эпизодов №15-16



2

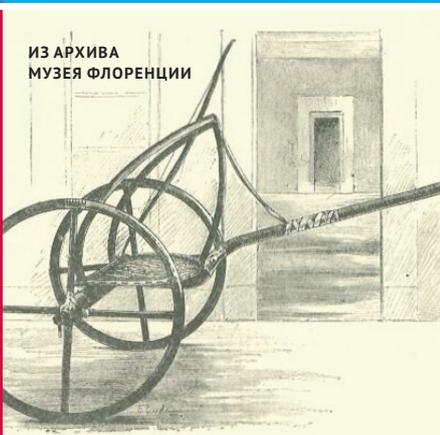
«Тхелет» — это цвет, связанный не только с определенной длиной волны, но и с определенной технологией производства. **Подробнее о классических технологиях покраски тканей – на стр. 22 и 28.**

1

На современном иврите голубой цвет — это «тхелет». Талмуд же описывает его так: «Это цвет моря, похожий на цвет неба, подобный цвету кисэ ха-кавод». Небо манит к продвижению вверх и напоминает о целях, с которых была дана Тора. И поэтому неудивительно, что слово «тхелет» связано со словом «тахлит» — «цель».

Дополнительные материалы к теме «Краски» можно также найти на стр. 22 (в предыдущем разделе).

4
Утром 21-го нисана 2448 года берег Ям Суф наполняют обломки легендарных египетских колесниц.



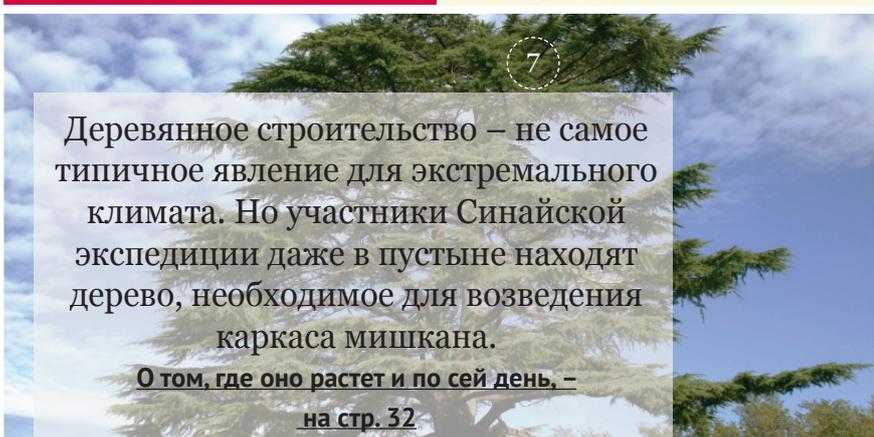
3

Примерно полторы тысячи лет назад правила точного определения «хилазона» и техника производства «тхелет» были потеряны. В черном ящике находится предмет мужской одежды, который с тех пор делается строго в черно-белом варианте.

5

В 2449 году драгоценности Ям Суф и другие специально отобранные материалы ложатся в основу проекта, который получит название «мишкан ха-Шем».

Словарик с полной подборкой слов из этого выпуска – на стр. 30.



7

Деревянное строительство – не самое типичное явление для экстремального климата. Но участники Синайской экспедиции даже в пустыне находят дерево, необходимое для возведения каркаса мишкана.

О том, где оно растет и по сей день, – на стр. 32

6

Всё, что относится к внутренней части постройки, сделано из золота. Промежуточные уровни — из серебра, внешние — из меди. Необходимые материалы удастся собрать буквально за несколько дней.

Продолжение темы - на стр. 29.

8
На иврите пустыня — это «мидбар», слово, образованное от корня «далет – бет – рейш». Сам по себе он означает вовсе не пустоту, а два, казалось бы, не всегда совместимых понятия — «слово» и «дело». **См. также словарик на стр. 30.**



9

При строительстве Мишкана окрашивают около семисот квадратных метров ткани и шкур. Покраска становится одной из 39 основных технологий, необходимых для строительства Мишкана. Сейчас, как и во времена Моше рабейну этот вид работ прекращается в шабат.

О том, что является и не является «покраской», с точки зрения халахи, на стр. 28.

14 «Алмазный фонд Моше»

39 ТЕХНОЛОГИЙ:

«покраска»



СПРАВОЧНИК ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

Да,

ДЕЛАЕТСЯ В ШАБАТ

окрашивать продукты питания – в процессе еды

...

выходить на улицу в очках-хамелеонах

...

перевязать кровоточащую рану бинтом или другими предназначенными для перевязки материалами

ДРУГИЕ ПРИМЕРЫ

Нет,

не делается в Шабат

окрашивать нити и ткани

...

добавлять красители в пищевые продукты для того, чтобы сделать их более привлекательными для продажи или с другой целью

...

накладывать краски на лицо

ДРУГИЕ ПРИМЕРЫ

И да, и нет

(вопрос к раввину)

придать более красивый вид подаваемому на стол блюду

...

вытереть полотняной салфеткой руки, испачканные пищей

...

загорать

ДРУГИЕ ПРИМЕРЫ



* ДОПОЛНИТЕЛЬНУЮ ИНФОРМАЦИЮ ВЫ МОЖЕТЕ НАЙТИ В КНИГЕ «ЦАРИЦА-СУББОТА» (ГЛАВА 14 — «РАБОТЫ, СВЯЗАННЫЕ С ИЗГОТОВЛЕНИЕМ ТКАНЕЙ»).

на фото: цветы шафрана

ОДИННАДЦАТЬ АРОМАТОВ МИШКАНА

Дважды в день в мишкане, а потом Бейт ха-микдаш раздается запах смеси из 11 специально отобранных трав. У каждой – не только особый аромат, но и особое символическое значение. Аризаль предлагает следующую классификацию:

| № | растение (иврит) | растение (по-русски) | кол-во, манэ* | сфера |
|----|-------------------|----------------------|---------------|-----------------|
| 1 | НАТАФ (ЦРИ) | БАЛЬЗАМ | 70 | КЕТЭР |
| 2 | ШЕЧЕЛЕТ (ЦИПОРЕН) | ГВОЗДИКА | 70 | ЙЕСОД |
| 3 | ХЕЛВОНА | ГАЛЬБАН | 70 | МАЛХУТ |
| 4 | ЛЕВОНА | ЛАДАН | 70 | ОКРУЖАЮЩИЙ СВЕТ |
| 5 | МОР | МИРРА | 16 | ХЕСЕД |
| 6 | КЦИЯ | КАССИЯ | 16 | ГВУРА |
| 7 | ШИБОЛЕТ НЕРД | СТЕБЕЛЬ НАРДА | 16 | ТИФЕРЕТ |
| 8 | КАРКОМ | ШАФРАН | 16 | НЕЦАХ |
| 9 | КОШТ | КОСТУС | 12 | ХОХМА |
| 10 | КИЛУФА | КОРИЦА | 3 | БИНА |
| 11 | КИНАМОН | КОРА КОРИЦЫ | 9 | НОД |

* МАНЭ — МЕРА ВЕСА ПРИМЕРНО В ПОЛКИЛОГРАММА.

ВОПРОС:

**“ЧТО ЛЕЖИТ В ЭТОМ
КОНТЕЙНЕРЕ?”**

ОТВЕТ:

- ВЫСЕЧЕННЫЙ НА САПФИРОВЫХ ПЛИТАХ ДОГОВОР С ТВОРЦОМ,
- СВИТОК ТОРЫ, НАПИСАННЫЙ РУКОЙ МОШЕ РАБЕЙНУ,
- ПОСОХ АНАРОНА – ТОТ САМЫЙ, КОТОРЫЙ ОДНАЖДЫ ЗАЦВЕЛ И ДАЛ ПЛОДЫ,
- КОРОБОЧКА С МАНОМ, КОТОРЫМ БНЕЙ ИСРАЭЛЬ ПИТАЛИСЬ В ПУСТЫНЕ В ТЕЧЕНИЕ Сорока лет.

ПОДРОБНОСТИ:

**В ЭТОМ ВЫПУСКЕ И НА УРОКАХ ТОРЫ.
ПРИСОЕДИНЯЙТЕСЬ!**



НА ИЛЛЮСТРАЦИИ:

**ЗОЛОТОЙ КОНТЕЙНЕР АРОН НА-БРИТ.
РЕКОНСТРУКЦИЯ ПРИБЛИЗИТЕЛЬНАЯ.**

В СЛЕДУЮЩИХ ЭПИЗОДАХ



СХВАТКА В ДОЛИНЕ hA-ЭЛА: КАК ВСЕ-ТАКИ ДАВИД ПОБЕДИЛ ГОЛЪЯТА?

(ЭПИЗОДЫ 18 – 20)

PROJECT DEVELOPEMENT AND PRODUCTION:
(c) Yehuda Chernozatonsky. Popular Educational Projects.

FOR MORE INFORMATION:

972 (54) 810-99-05 **ISRAEL** • 7 (495) 229-30-13 **RUSSIA** • 1 (718) 715-41-50 **UNITED STATES**

E-MAIL: education@tehilim.ru • ONLINE: www.tehilim.ru